

Programma della Conferenza/ Conference Programme/ Program konferencije

Orario Time Raspored

Programma Programme Program

20 MAGGIO 2023

9.30 – 10.00 – registrazione di partecipanti/ registration of the participants / registracija učesnika

10.00 – 10.30 – apertura del convegno / Conference opening/ otvaranje konferencije

10.30 – 12.00 – lezioni plenarie / plenary talks/ plenarna predavanja

Quale italiano parliamo oggi? Il gergo giovanile nella musica hip hop

prof. dr Davide Astori, University of Parma, Italy

Insegnare cultura, civiltà e intercultura italiana in Serbia

prof. onorario Paolo Balboni, Ca' Foscari, Venice, Italy

Proposta di un corso di comprensione di lettura in italiano on line per studenti universitari

prof. dr Luz Aurora Félix Corona, prof. dr Diana Berenice Martínez Rodríguez

Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM), Mexico

12.00 – 12.30 – pausa caffè / coffee break / kafe pauza

12.30 – 13.00 – Apertura della mostra libraria *Incontri italiani*/ Opening of the Book Exhibition *Italian Encounters* / Otvaranje izložbe knjiga *Italijanski susreti*

13.00 – 14.00 – pausa pranzo (bar della Facoltà) / lunch break (Canteen) / pauza za ručak (kantina)

14.00 – 16.00 – **sessioni / sessions / sesije**

16.00 – 16.30 – pausa caffè / coffee break / kafe pauza

16.30 – 18.00 – **sessioni / sessions / sesije**

21 MAGGIO 2023

9.30 – 10.00 – registrazione di partecipanti/ registration of the participants / registracija učesnika

10.00 – 11.00 – lezioni plenarie / plenary talks / plenarna predavanja

Detto-fatto: metafora letteralizzata, polisemia e mondi finzionali pirandelliani

prof. dr Dušica Todorović Lakava, University of Belgrade, Serbia

**Italia i rešavanje srpskog pitanja (1860-1878)
L'Italia e la soluzione della questione serba (1860-1878)
(con la traduzione dell'intervento in italiano)**

prof. dr Goran Vasin, University of Novi Sad, Serbia

11.00 – 11.15 – pausa caffè / coffee break / kafe pauza

11.15 – 13.15 – **sessioni / sessions / sesije**

13.15 – 14.00 – pausa pranzo (bar della Facoltà) / lunch time (Canteen) / pauza za ručak (kantina)

14.00 – 16.00 – presentazione di pubblicazioni / books presentation / prezentacije knjiga

16.00 – 16.15 – pausa caffè / coffee break / kafe pauza

16.15 – 16.30 – chiusura del convegno/ closing ceremony/zatvaranje konferencije

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, ore 14.00 – 16.00****Sessione 1**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Nataša Janićijević** Aula/ Room/ Sala: **Kino-sala**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
14.00 – 14.20	Iurilli Antonio online	Università di Palermo, Italia	La lingua della scienza fra latino e volgare italiano nei secoli XVII e XVIII	italiano
14.20 – 14.40	Bazić Jovana in presenza	Univerzitet u Kragujevcu, Srbija	Semantičko-pragmatička analiza kondicionala u italijanskom i potencijala u srpskom jeziku	srpski
14.40 – 15.00	Ceković Nevena, Janićijević Nataša in presenza	Univerzitet u Beogradu, Srbija	Multifunkcionalnost italijanskog diskursnog markera <i>insomma</i> : kakav kombo!	srpski
15.00 – 15.20	Lalić Ana online	Università di Sarajevo, Bosnia ed Erzegovina	Le funzioni discorsive e sociali delle condoglianze e delle congratulazioni nel discorso diplomatico del medioevo	italiano
15.20 – 15.40	Malaspina Emma in presenza	Università di Seghedino, Ungheria	Lo status della lingua italiana nelle idee di Alessandro Manzoni. Per una semantica a favore dell'uso	italiano

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, ore 14.00 – 16.00****Sessione 2**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Aleksandra Blatešić**Aula/ Room/ Sala: **107**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
14.00 – 14.20	Иланковић Сара in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	Фразеологизми с лексемом <i>сунце</i> у српском и италијанском језику	srpski
14.20 – 14.40	Jelena Badovinac in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Prevođenje pojmovne metafore kroz analizu primera iz romana <i>Svila</i> Alesandra Barika	srpski
14.40 – 15.00	Aleksandra Blatešić in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Differenze quantitative e semantiche tra i nomi propri maschili e femminili nella fraseologia italiana	italiano
15.00 – 15.20	Kočeva Vesna, Kuzmanovska Dragana, Vitanova Ringaceva Ana, Kirova Snezana in presenza	Università di Stip, Repubblica di Macedonia del Nord	I rapporti familiari nei proverbi: potenzialità interculturale ed implicazioni glottodidattiche	italiano
15.20 – 15.40	Kaluderović Milica online	Università di Podgorica, Montenegro	I biblismi nella varietà scritta e parlata dell'italiano contemporaneo	italiano
15.40 – 16.00	Marčeta Jovana in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Leksema 'reč' u italijanskom i srpskom jeziku: kognitivno- konceptualna analiza	srpski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, 14.00 – 16.00****Sessione 3**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Ferri Ane**Aula/ Room/ Sala: **108**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
14.00 – 14.20	Cionchin Afrodita Carmen online	Università di Timișoara, Romania	Inchiesta sullo stato attuale della letteratura al femminile in Italia. Analisi e tendenze	italiano
14.20 – 14.40	Ferri Ane in presenza	Università di Belgrado, Serbia	Il Canzoniere di Ludovico Pasquale	italiano
14.40 – 15.00	Ferro Roberta online	Università Cattolica del Sacro Cuore di Milano, Italia	Il ‘disegno interiore’. Rappresentare e inventare lo spazio nella lirica italiana del primo Seicento	italiano
15.00 – 15.20	Basili Maurizio online	Università degli Studi “Gabriele D’Annunzio”, Chieti-Pescara, Italia	Pizza, pasta e mandolino: stereotipi, pregiudizi e italianità nel contesto germanofono della <i>spaghetti- literatur</i>	italiano
15.20 – 15.40	Mihaljević Nikica online	Università di Spalato, Croazia	Bernardino Bicego e la Dalmazia: dall’affezione alla critica, dall’elogio al rimprovero	italiano
15.40 – 16.00	Hafizi Alma online	Università di Scutari, Albania	“Inventare il vero”, l’essenza della “rivoluzione” verdiana	italiano

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS

SESIJE KONFERENCIJE

20 maggio 2023, 14.00 – 16.00

Sessione 4

Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Barbara Perić**

Aula/ Room/ Sala: **109**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
14.00 – 14.20	Delli Castelli Barbara online	Università degli Studi “Gabriele D’Annunzio” Chieti- Pescara, Italia	L’Abruzzo presentato da Ferdinand Gregorovius: “Eine pfingstwoche in den Abruzzen (1871)” e le sue traduzioni italiane	italiano
14.20 – 14.40	Abazi Fatbardha online	Università di Tirana, Albania	L’importanza degli archivi e dei musei italiani nella conservazione di documenti preziosi per l’Albania	italiano
14.40 – 15.00	Bertini Malgarini Patrizia, Caria Marzia, Favaro Manuel online	Università LUMSA di Roma, Italia	“The italian genio”: l’italiano nel <i>food marketing</i> globale	italiano
15.00 – 15.20	Chatzikyriakidou Maria online	Università di Atene, Grecia	L’Italia di Georgios Theotokas	italiano
15.20 – 15.40	Menelaou Elissavet online	Università di Atene, Grecia	L’ambiente urbano – luogo di incontro nel futurismo italiano e nel modernismo di Nikitas Rantos	italiano
15.40 – 16.00	Perić Barbara, Gudelj Ana in presenza	RIT CROATIA, Hrvatska	Međujezični utjecaji između talijanskog J3, engleskog J2 i hrvatskog J1	hrvatski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, ore 14.00 – 16.00****Sessione 5**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Vesna Bulatović**Aula/ Room/ Sala: **114**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
14.00 – 14.20	Andrić Olgica in presenza	ANILS MONDO, Serbia	L'italiano della medicina nei manuali di testo L2/LS: formarsi per formare	italiano
14.20 – 14.40	Maurizio Barbi in presenza	Università di Belgrado, Serbia	L'atlante dei colori e l'italiano LS: dai cromonimi alla “cromodidattica”	italiano
14.40 – 15.00	Bulatović Vesna, Bogdanović Vesna, Gak Dragana in presenza	University of Novi Sad, Serbia	The use of hypertext in academic blogs written in Italian and English– a case study	english
15.00 – 15.20	Natalina Hoti online	Università di Tirana, Albania	L'italiano come lingua veicolare. Contesti formativi e pratiche didattiche	italiano
15.20 – 15.40	Malčič Metka, Cergol Jadranka online	Università del Litorale, Slovenia	Per le vie di Roma con l'approccio orientato all'azione	italiano
15.40 – 16.00	Петровић Ана in presenza	Универзитет у Крагујевцу, Србија	Спацијалност и темпоралност италијанског предлога <i>di</i> и његови преводи на српски језик	srpski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, 16.30 – 18.00****Sessione 6**Moderatore/ Chairperson/ Moderator: **Vladislava Gordić Petković**Aula/Room/Sala: **107**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
16.30 – 16.50	Громовић Милан in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	Певање о Богородици: Данте, Петрарка, Иван В. Лалић	srpski
16.50 – 17.10	Gordić Petković Vladislava in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Porta dei morti: Italiја Antala Serba	srpski
17.10 – 17.30	Марићевић Балаћ Јелена in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	Еуђенио Монтале и српска култура	srpski
17.30 – 17.50	Јањић Данијела in presenza	Универзитет у Крагујевцу, Србија	Ватра и лед у роману <i>Код Хиперборејаца</i> Милоша Црњанског	srpski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, 16.30 – 18.00****Sessione 7**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Lattarulo Salvatore Francesco**Aula/ Room/ Sala: **108**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
16.30 – 16.50	Firța-Marin Aurora online	Università di Bucarest, Romania	Musica, assetto teatrale e coesione ne <i>Il conte di Kevenhüller</i> di Giorgio Caproni. Un approccio traduttologico	italiano
16.50 – 17.10	Kazazi Lindita, Laçej Eliana online	Università di Scutari, Albania	L'italiano tra musicalità della poesia e poesia del canto	italiano
17.10 – 17.30	Mele Floriana online	Università di Córdoba, Spagna	Il Verga verista nella musica contemporanea	italiano
17.30 – 17.50	Lattarulo Salvatore Francesco in presenza	Università Aldo Moro di Bari, Italia	«Da questa città che nessuno di voi conosce, mando notizie»: Dino Buzzati tra ipermondo e oltremondo	italiano

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, 16.30 – 18.00****Sessione 8**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Popović Virđinija**Aula/ Room/ Sala: **109**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
16.30 – 16.50	Папић Владимир in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	<i>Име руже</i> Умберта Ека као постмодерни (анти)криминалистички професорски роман	srpski
16.50 – 17.10	Popović Virđinija in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Slika Italije u rumunskoj književnosti	srpski
17.10 – 17.30	Pravuljac Anja in presenza	Univerzitet u Banjoj Luci, Bosna i Hercegovina	Prevođenje stripova: slučaj Zerokalkare u Bosni i Hercegovini	srpski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****20 maggio 2023, 16.30 – 18.00****Sessione 9**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Maksimović Branislava** Aula/ Room/ Sala: **114**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
16.30 – 16.50	Rebaudengo Maurizio online	Università di Zurigo, Svizzera	Recitar e rigenerar cantando: l'opera lirica come ri-generatore culturale dopo i lockdown	italiano
16.50 – 17.10	Kovačević Zorana online	Univerzitet u Banjoj Luci, Bosna i Hercegovina	<i>Fuga</i> : osvrt na pripovjedački opus Albe de Sespedes	srpski
17.10 – 17.30	Maksimović Branislava in presenza	Università di Novi Sad, Serbia	Umana cosa è ridere – una possibile interpretazione del tema del riso	italiano
17.30 – 18.00	Jana Kenda in presenza	Università di Lubiana, Slovenia	Segnali discorsivi come segnali di riparazione nell'italiano parlato spontaneo	italiano

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS

SESIJE KONFERENCIJE

21 maggio 2023, 11.15 – 13.15

Sessione 10

Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Mirza Mejdanija**

Aula/ Room/ Sala: **107**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagač	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
11.15 – 11.35	Mejdanija Mirza in presenza	Univerzitet u Sarajevu, Bosnia e Herzegovina	Il simbolo e il mito nel romanzo <i>Il diavolo sulle colline</i> di Cesare Pavese	italiano
11.35 – 11.55	Martucci Rosina online	Università di Salerno, Italia	Joseph Tusiani, poeta, scrittore e traduttore dei due mondi	italiano
11.55 – 12.15	Jurišić Srećko in presenza	Università di Spalato, Croazia	Il fantastico ammanitiano. Prospettive letterarie e filmiche	italiano
12.15 – 12.35	Marrone Giuseppe online	La Sapienza, Università di Roma, Italia	«... Without ever having been there!» la scoperta dell'America nel carteggio Cesare Pavese-Antonio Chiuminatto	italiano
12.35 – 12.55	Habrle Tanja online	Università di Pola, Croazia	Tra alterità e identità: un dialogo tra Anna Franchi e Ada Negri	italiano
12.55 – 13.15	Наташа Бановић in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	Компаративни однос барокне ликовне италијанске уметности и дубровачке књижевности	srpski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****21 maggio 2023, 11.15 – 13.15****Sessione 11**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Saša Moderc**Aula/ Room/ Sala: **108**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
11.15 – 11.35	Milićev Tanja, Vianello Micol in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	Reciprocal Marker <i>l'un l'altro</i> in Italian	English
11.35 – 11.55	Moderc Saša, Kukić Tijana in presenza	Università di Belgrado, Serbia	I dolori del giovane serbofono alle prese con i tempi verbali italiani	italiano
11.55 – 12.15	Popović Pisarri Milena in presenza	Univerzitet u Beogradu, Srbija	Glagoli objekatske kontrole u italijanskom i srpskom jeziku	srpski
12.15 – 12.35	Radenković Šošić Bojana in presenza	Università di Kragujevac, Serbia	Linguaggio pubblicitario ai tempi di Covid	italiano
12.35 – 13.15	Jelena Todorović in presenza	University of Wisconsin- Madison, USA	Dietro le quinte dell' <i>editio princeps</i> della <i>Vita Nova</i> di Dante	italiano

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS

SESIJE KONFERENCIJE

21 maggio 2023, 11.15 – 13.15

Sessione 12

Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Ivana Ivanić**

Aula/ Room/ Sala: **109**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
11.15 – 11.35	Papp Beáta in presenza	Università degli Studi di Pécs, Ungheria	Insegnamento bilingue italo- ungherese: esame di stato in storia in lingua italiana	italiano
11.35 – 11.55	Sileo Angela online	Università degli Studi Tor Vergata, Roma, Italia	La comunicazione interferita: nuovi e vecchi anglicismi nell'italiano contemporaneo	italiano
11.55 – 12.15	Sorgo Lara online	Istituto per gli studi etnici di Lubiana, Slovenia	Lo studio dell'italiano come seconda lingua (L2) nelle scuole elementari con lingua d'insegnamento slovena dell'Istria slovena	italiano
12.15 – 12.35	Ivana Ivanić, Aleksandra Blatešić in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Primena informaciono- komunikacionih tehnologija u nastavi rumunskog i italijanskog jezika na Filozofskom fakultetu Univerziteta u Novom Sadu - studija slučaja	srpski
12.35 – 12.55	Живковић Ана in presenza	Универзитет у Београду, Србија	Италијански сарадници <i>Међународне ревије за балканске студије</i>	srpski
12.55 – 13.15	Jocić Miloš in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	A.I. COMBINATORIA: Misao Itala Kalvina o kombinatorijskoj i kompjuterskoj književnosti.	English Serbian

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****21 maggio 2023, 11.15 - 13.15****Sessione 13**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Aleksandra Šuvaković**Aula/ Room/ Sala: **Kino – sala**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagач	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
11.15 – 11.35	Stanić Tamara in presenza	Università di Novi Sad, Serbia	Come ottimizzare un'unità didattica nel processo di apprendimento di lingua italiana L3 nell'ambito universitario	italiano
11.35 – 11.55	Šuvaković Aleksandra in presenza	Università di Kragujevac, Srbija	La gestione di turni e prese di parola nell'interazione in classi di italiano come lingua straniera	italiano
11.55 – 12.15	Варница Невена, Токин Марина in presenza	Универзитет у Новом Саду, Србија	Италијанска књижевност у наставним програмима основних и средњих школа у Србији	srpski
12.15 – 12.35	Schiavo Francesca in presenza	Istituto Italiano di Cultura di Bratislava, Slovacchia	Didattica della letteratura italiana nella classe di italiano come lingua straniera. Dove, come, quando: esemplificazioni didattiche di brani letterari proposti a studenti slovacchi presso l'IIC di Bratislava	italiano
12.35 – 12.55	Шљукић Марија online	Универзитет у Београду, Србија	Поетски и метафорички простор Италије у <i>Ембахадама</i> Милоша Црњанског	srpski

SESSIONI DELLA CONFERENZA/ CONFERENCE SESSIONS**SESIJE KONFERENCIJE****21 maggio 2023, 11.15 - 13.15****Sessione 14**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Eccher Christian**Aula/ Room/ Sala: **114**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
11.15 – 11.35	Sándor Krisztina online	Università di Budapest, Ungheria	L'Italia tra risorgimento e fascismo attraverso la stampa femminile	italiano
11.35 – 11.55	Sălișteanu Oana online	Università di Bucarest, Romania	La poesia italiana e il gusto del ludico. Da Giacomo da Lentini ai poeti barocchi	italiano
11.55 – 12.15	Eccher Christian in presenza	Università di Novi Sad, Serbia	Il teatro di Pippo Delbono	italiano
12.15 – 12.35	Troisi Salvatore Cristian online	Università di Malaga, Spagna	Vincenzo Consolo – Il linguaggio dell'immaginazione: oralità, memoria ed equivalenze mediterranee	italiano
12.35 – 12.55	Vučenović Nataša in presenza	Università di Banja Luka, Bosnia ed Erzegovina	“Ci sarà allegria, anche in agonia”: la costruzione discorsiva del <i>balcanismo</i> nei blog di viaggi italiani	italiano

PRESENTAZIONE DI LIBRI/ BOOK PRESENTATION**PREZENTACIJA KNJIGA****21 maggio 2023, 14.00 – 16.00****Sessione 15**Moderatore/ Chairperson / Moderator: **Ceković Nevena**Aula/ Room/ Sala: **114**

Tempo/ Time /Vreme	Relatore/ Speaker/ Izlagáč	Università/ University/ Univerzitet	Contributo/ Paper / Rad	Lingua/ Language/ Jezik
14.00 – 14.15	Ceković Nevena in presenza	Univerzitet u Beogradu, Srbija	Italijski razgovorni jezik	srpski
14.15 – 14.45	Moderer Saša in presenza	Univerzitet u Beogradu, Srbija	I clitici italiani, Usi, ambiguità, interpretazioni. Volume primo / Volume secondo	italiano
14.45 – 15.00	Blatešić Aleksandra in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Nomen est omen. Lična imena u italijanskoj frazologiji	srpski
15.00 – 15.30	Kukić Tijana in presenza	Univerzitet u Beogradu, Srbija	Referencijalnost i upotreba člana u italijanskom jeziku i njegovi srpski ekvivalenti	srpski
			Gli articoli italiani	italiano
15.30 – 15.45	Marčeta Jovana in presenza	Univerzitet u Novom Sadu, Srbija	Hrana u francuskoj, italijanskoj i srpskoj frazologiji	srpski
15.45 – 16.00	Piletić Deja, Luburić Gordana online	Univerzitet Crne Gore u Nikšiću, Crna Gora	Italiano per i mediatori linguistico-culturali in Montenegro	italiano
16.00 – 16.15	pausa caffè / coffee break / kafe pauza			
16.15 – 16.30	Chiusura del convegno/ Conference closing ceremony/ Zatvaranje konferencije			